

## 民雄珠算研習

### 舉行結業典禮



嘉義縣民雄鄉四健會，為加強輔導會員研習珠算能力，訓練記帳方法，培養謀生技能，特舉辦為期三個月的珠算研習班，參加學員計有九十三名，並已於十月二十日舉行結業典禮，會中由理事長蘇溪河主持頒發結業證書。縣農會林課長王紅杏等亦均列席參加典禮。會後並有餘興節目，甚為精彩。（賴俊達）



省營營會中會員聽取訓話  
(林淵煌)

臺中縣霧峯鄉四健會，為培養會員合羣團結精神，訓練健全身心計，特於十月四、五、六日三天，在員林鎮百葉山舉行營營大會，參加者計有：四健會義務指導員、會員及家事改進班員等百餘人，縣政府、縣農會亦均派員蒞臨指導並予慰問。

露營大會活動項目計有：團體遊戲、唱和跳、土風舞、晨間檢查、鑑別比賽、國語演講比賽、農業常識測驗、有獎問答、辯論會、尋寶及營火會等，均極精彩且富教育意義與價值。（林淵煌）

時祺

洪茂榮敬上

## 霧峰霧營大會

### 訪問菲國伊郎省來信

親愛的會友們：

\*

\*

\*

\*

十月二日乘七時的飛機，於九時抵達伊郎市，此市是菲國有名的城市，下午三時到達我的主人農家，農家在公路旁，出入方便。此家庭有六十甲田地，主人的父親是一位副鎮長，家庭人口衆多，生活安好，可算是上等家庭。在伊郎省由於所接觸農友很多，因此友誼活動也多，在其所學校裏，每校均為我開歡迎會及歡送會，節目豐富精彩，難以描述。其中在一個農業學校時，由校長作陪，以「友誼情份」種樹留念，那樹名叫「D F N B T R E E」。

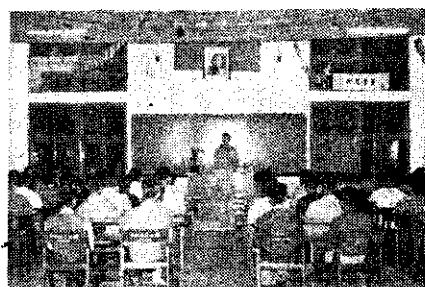
前日我參加一所學校國際友誼週的活動，有一個節目是「升旗」，但由於下雨，所以升旗節目中途取消。

在這省短短的交換期間，當我要離開時「摩丹尼示」省長給我一張獎狀，那獎狀的意思是：「我在此省期間，交換意見，對他們農耕有很大的幫助，希望我們政府有機會能派農耕技術人員，到此省為他們的農友服務……」

苗栗縣公館鄉農機具修護訓練班上課情形（林弘文）

## 農機修護訓練

苗栗縣公館鄉農機具修護訓練班結訓典禮，頒獎績優會員  
(林弘文)



苗栗縣公館鄉四健會所舉辦的「五十六年度農機具修護訓練班」，經二個多月夜間訓練後，已於月底舉行結訓典禮。由鄉農會總幹事邱其湘主持，會中並頒發成績優良學員獎品獎狀，名單如下：

楊文鎮、張榮坤、蕭萬的、曾富源、劉亮准、陳玉樹、謝永富、宋國康、陳鑫標等九人。（林弘文）



自從離開學校後，爲要找尋一份稱心的工作，無奈社會所排的難題，便是「職業」；而我又是才疏學淺，自慚鳩拙，一直呆滯在家裏，幫助父母工作，但工作之餘，就顯得太無聊，鄉村生活太單調。在偶然機會中，一個朋友介紹我加入四健會，起先一概不知它的意義，可是，幾月過後，覺得頗感興趣，新生活使我不感農村的寂靜，而取消羨慕都市的念頭。

我是四健家政組會員，本是個幼稚柔弱的小丫頭，無論烹飪或工藝；甚至交際，什麼事情都知道得很少，但做了兩年餘的會員，可不像以前呆頭笨腦，時有加工料理、四健活動、或各種實習研究。指導員熱心指導，開作業會議，解決困難，從許多工作

的認識及經驗，使我改變了

## 四健會與我

冬山鄉 邱淑芳

人生觀，過着更有意義的日子。

四健活動很多，露營、遠征、觀摩會……等，我曾數次的參加露營，陶冶高尚的情操，又有鑑別比賽，方法示範，經驗的發表等，我們有了技術與經驗的交換，智慧的交流，使我增加了不少的學識，和力求上進的精神，會友共同生活，互助合作，訓練我們成爲健全的青年，更增進我的合羣樂趣。

總而言之：四健會所賜我的恩澤，誠然敘述不盡，協助農村青年解決一切困難，不但提高生活水準，且培養真善美的人生，我祈望本會能更普遍擴充，能更有卓越的成就。而我也必須努力充實，發揮個人的力量，四健的精神，以達到「精益求精」的目標。

# 宜蘭水災慘重 會員熱心搶救

宜蘭縣於十月十八日因一

夜之間造成洪水泛濫，使三星、冬山、五結、蘇澳等四鄉鎮成爲一片汪洋，民衆房屋被圍困於澤國中；並有良田沖毀、房屋流失的慘重情景。

該縣農會及各鄉鎮農會為協助救災，會發動四健、農事、家政班會員參加救災工作，五結、冬山、壯圍、礁溪、頭城、羅東……等鄉鎮四健會員在此次救災工作中，均有良好表現，甚獲各界人士贊揚。(邱奕添、康界雄、賴智勇、張

畔舉行，參加會員共有五百多名，這次露營中的特別來賓有韓國的三位草根大使：吳光憲、高承萬及崔金子等參加。露營中的活動有鑑別比賽、歌唱、晚會、專題研討、作業發表

、舞蹈、及土風舞和營火會等，相當精彩。(賴信平)

明年底我以勞力的收穫，呼！呼！的狂嘴着，頻頻的撒，好像一定要給我難看。

我倒霉呢？還是它故意搗蛋？

真叫我有點不快。

呼！呼！的狂嘴着，頻頻的撒，

唉！唉！狼狽撕我壁上的紙，

沒容客氣地請它到裡邊玩。

它從牆腳打一個轉又兜向門邊，

呼！呼！的狂嘴着，頻頻的撒，

唉！唉！狼狽撕我壁上的紙，

沒容客氣地請它到裡邊玩。

唉！